

# NEXTORCH

ENGLISH



# C1

Learn more on [www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)

## SPECIFICATIONS

	High	Low
ANSI/PLATO-FL1	High	Low
Light Output	140 lm	20 lm
Run Time	1 h	13 h
Beam Distance	86 m	30 m
Impact Resistance (nach ANSI)	1 m	
Waterproof	IPX7 1 m	
Weight And Dimensions	Weight: 50 g (without battery); Size: 102mm (length) × 26.4mm (head diameter) × 19.2mm (body diameter)	
Body Material	Light Source: CREE® XP-G3 LED	
Accessories	Aerospace grade 6061-T6 aluminum body 2 x AA Batteries, O-ring, Hanging ring, lanyard, Manual.	

Above tested specifications are strictly based on the standard of ANSI/PLATO-FL1. We tested C1 with one AA size battery in 22°C ±3°C. The specifications might be different when using different battery or testing in different environment.

## FEATURES

- Brightness up to 140 lumens with CREE® XP-G3 LED
- Multiple brightness mode selection
- Compact and lightweight
- Easy to change battery
- High quality with waterproof and drop
- Brightness and design meets simplicity, lightweight design perfect for Carry
- Virtually indestructible aerospace aluminum with mil-spec type II anodizing for extreme durability

## QUICK START GUIDE

- Battery Installed**
  - ON/OFF Press the switch firmly to finish turning it on or off
- Switch to another mode** Partially press to switch infinite loop between modes: High-Low



## MAINTENANCE

- Being infected with seawater or any corrosive chemicals, please rinse immediately with clean water.
- Please use high quality batteries; Remove batteries when not working for a long time, and then store in a cool dry place.
- If the waterproof O-ring is damaged, replace it immediately.

## WARRANTY

- NEXTORCH offers 5-year warranty.
- NEXTORCH warrants our products to be free from any defects in workmanship and material. We will replace or return faulty item. NEXTORCH reserves the right to replace similar products if original one is discontinued.
- The warranty excludes other accessories, but rechargeable batteries are warranted for 1 year from date of purchase.
- Any accessories or products are not covered in the warranty. NEXTORCH can repair for users with reasonable fee.
- Please scan the below QR code and access to NEXTORCH website ([www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)) to register your purchasing. Email us: [info@nextorch.com](mailto:info@nextorch.com) Call us: 0086-662-6602777 Or contact local dealer



## CONTACT WITH NEXTORCH DESIGNER

In order to improve NEXTORCH, we appreciate you could offer our designers your after-use feedback and creative suggestions by scanning the following QR code. Thank you!



# NEXTORCH

DEUTSCH



# C1

Erfahren Sie mehr auf [www.nextorch.de](http://www.nextorch.de)

## TECHNISCHE DATEN

	Hoch	Low
ANSI/PLATO-FL1	Hoch	Low
Ausgangsleistung (in ANSI-lumen)	140 lm	20 lm
Laufzeit	1 h	13 h
Leuchtwerte (nach ANSI)	86 m	30 m
Fallhöhe	1 m	
Wasserdicht	IPX7 1 m	
Gewicht und Abmessungen	Gewicht: 50 g (ohne Batterie) Größe: 102mm (Länge) × 19.2mm (Durchmesser) × 26.4mm (Reflektorkopf)	
Material	Leuchtmittel: CREE® XP-G3 LED Luft- und raumfahrt-aluminium (6061-T6)	
Zubehör	2 x AA Batterien, O-Ring, Hängender Ring, Schlüsselband, Handbuch.	

Die oben getestete Spezifikationen sind streng gemäß dem ANSI / PLATO-FL1 Richtlinien ermittelt. Die Werte wurden unter Labor-Bedingungen ermittelt und können zwischen Taschenlampe, Akku und klimatischen bedingen (Umgebungstemperatur / Luftfeuchtigkeit / etc.) um +/- 5% abweichen. Durch den elektrischen Überhitzungsschutz kann die Leuchtdauer abweichen. Bei den mit ANSI gekennzeichneten Daten handelt es sich um nach gemäß ANSINEMA FL 1-2009 Wissenschaftlichen-Standard gemessene und bestätigte Werte.

## EIGENSCHAFTEN

- Leuchtkraft bis zu 140 ANSI-Lumen, mit CREE® XP-G3 LED
- Auswahl mehrerer Helligkeitsmodi
- Kompakt und leicht
- Einfacher Batteriewechsel
- Höchste Qualität, wasserdicht und Spritzwassergeschützt
- Leuchtkraft und Design trifft auf schlichte Eleganz, leichtes Design - perfekt für jeden Tag
- Nahezu unzerstörbares Luftfahrt-Aluminium mit Hart-Mantel-Anodisierung für extreme Haltbarkeit
- Einfacher Batteriewechsel
- Höchste Qualität, wasserdicht und Spritzwassergeschützt
- Leuchtkraft und Design trifft auf schlichte Eleganz, leichtes Design - perfekt für jeden Tag
- Nahezu unzerstörbares Luftfahrt-Aluminium mit Hart-Mantel-Anodisierung für extreme Haltbarkeit

## SCHNELLSTARTANLEITUNG

- Batterie ist installiert**
  - EIN / AUS Drücken Sie den Schalter vollständig, um das Gerät ein- oder auszuschalten
- Wechseln Sie in einen anderen Modus** Teilweise drücken, um wie im Endlosmodus zu schalten: High-Low



## BITTE BEACHTEN

- Niemals direkt in die Augen leuchten, da das starke Licht eine dauerhafte Verletzung verursachen könnte.
- Öffnen Sie auf keinen Fall das Lampen-Gehäuse!
- Es besteht die Gefahr ernsthafter Verletzungen durch Splitter
- NEXTORCH, bzw. die NEXTORCH Deutschland GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Schäden, die durch den unsachgemäßen, oder zweckentfremdeten Gebrauch verursacht worden sind.

## PFLEGE

- Ihre neue NEXTORCH bleibt in einem einwandfreien Zustand, wenn Sie die folgenden Pflegehinweise beachten:
- Reinigen Sie Ihre NEXTORCH mit einem weichen, sauberen Tuch
  - Spülen Sie Ihre Lampe nach der Verwendung in Salzwasser oder Lauge mit sauberem Wasser ab und trocknen Sie sorgfältig
  - Wenn sich die Endkappe sich schwer drehen lässt, tragen Sie bitte etwas Silikonfett auf den O-Ring auf
  - Bitte entfernen Sie die Batterie oder den Akku aus dem und bewahren Sie diese in einer kühlen Umgebung auf, wenn die Lampe für eine längere Zeit nicht benutzt wird.

## NEXTORCH Deutschland Garantiebestimmungen

NEXTORCH garantiert, dass jedes Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. Die NEXTORCH Deutschland GmbH garantiert die Nutzbarkeit, Mängelfreiheit und Haltbarkeit aller verwendeten Materialien im Garantiezeitraum von 5 Jahren.

NEXTORCH gewährt grundsätzlich auf alle Produkte eine Herstellergarantie von 5 Jahren, ab dem Tag des Kaufs. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf (mitgeliefertes) Zubehör wie z.B. Holster, Akkus, und/oder Kabelfernbedienungen. Ansprüche aus dieser Garantie bestehen, wenn das Produkt keine Schäden oder Verschleißerscheinungen aufweist, die durch einen von der normalen Bestimmung und den Vorgaben von NEXTORCH abweichenden Gebrauch verursacht sind und das Produkt keine Merkmale aufweist, die auf Reparaturen oder sonstige Eingriffe durch den Kunden oder von NEXTORCH nicht autorisierte Werkstätten schließen lassen. Als Garantieleistungen kommen nur Austausch und Reparatur in Betracht. Darüberhinausgehende Ansprüche aus der

Garantie – insbesondere auf Schadensersatz – sind ausgeschlossen. Durch Garantieleistungen wird die Garantiefrist nicht verlängert und/oder erneuert.

## 1. Garantiefall

Sollte Ihr Produkt innerhalb des Garantiezeitraums von 5 Jahren wider Erwarten einen Defekt aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage des Original-Kaufbeleges (auf dem das Datum des Kaufs und der Name des Verkäufers genannt werden) an die NEXTORCH Deutschland GmbH. Die Einsendekosten sind selbst zu tragen. Unfreie Einsendungen werden nicht entgegengenommen.

## 2. Garantiegeberin

Garantiegeber ist die NEXTORCH Deutschland GmbH Gohrstr. 22 42579 Heiligenhaus Deutschland

## 3. Gewährleistung

Diese Garantie gilt neben und zusätzlich zu Ihren vertraglichen oder gesetzlichen Ansprüchen gegenüber Ihrem Verkäufer gemäß den Gesetzen Ihres Landes. Solche Ansprüche sind auch gegenüber diesem geltend zu machen.

## 4. Kosten

Garantieleistungen sind im Hinblick auf den Austausch, oder die Instandsetzung kostenlos. Ausgenommen sind die Kosten einer etwaigen Einlieferung des Produktes. Werden Garantieleistungen geltend gemacht und stellt sich bei der Prüfung des Produkts durch den Hersteller, oder den zuständigen Kundendienst heraus, dass kein Fehler vorgelegen hat, oder der Garantieanspruch aus einem der oben genannten Gründen nicht besteht, sind wir berechtigt, eine Servicegebühr in Höhe von 25,- € zu erheben. Dies gilt nicht, wenn Sie den Umständen nach nicht erkennen konnten, dass der Garantieanspruch nicht bestand.

## 5. Verschiedenes

Diese Garantie gilt weltweit und unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland. Die gegebene Garantie steht Ihnen neben den gesetzlichen Rechten zu und berührt diese nicht. NEXTORCH, bzw. die NEXTORCH Deutschland GmbH haftet nicht für Folgeschäden aus dem Gebrauch ihrer Produkte.

## 6. Garantiefall

Bei einem berechtigten Garantiefall schicken Sie bitte das defekte Produkt unter des Kaufbelegs (Kopie) in einem frankierten Paket an folgende Adresse:

Garantiegeber ist die NEXTORCH Deutschland GmbH Gohrstr. 22 42579 Heiligenhaus Deutschland

NEXTORCH verpflichtet sich, das defekte Produkt zu reparieren oder nach eigenem Ermessen das Produkt auszutauschen. Alle Originalteile, die im Rahmen der Erbringung von Garantieleistungen ersetzt wurden, gehen automatisch in das Eigentum der NEXTORCH Deutschland GmbH über. Neue Teile bzw. Austauschteile gehen in das Eigentum des Kunden über.

## 7. Kontakt in Deutschland

NEXTORCH Deutschland GmbH Gohrstr. 22 42579 Heiligenhaus Deutschland Telefon: +49 2056 9868780 Fax: +49 2056 9868779 Email: [email@nextorch.de](mailto:email@nextorch.de) Web: [www.nextorch.de](http://www.nextorch.de)

## KONTAKT MIT IHREM NEXTORCH DESIGNER

Um NEXTORCH noch weiter zu verbessern, freuen wir uns besonders, wenn Sie unsere Designer direkt kontaktieren! Ihr Feedback und Ihre kreativen Vorschläge können Sie ganz einfach durch scannen des unten stehenden QR-Codes an uns senden. Vielen Dank!



# NEXTORCH

ESPAÑOL



# C1

Más información en [www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)

## ESPECIFICACIONES

	Alto	Bajo
ANSI/PLATO-FL1	Alto	Bajo
Flujo luminoso	140 lm	20 lm
Autonomía	1 h	13 h
Distancia luz de haz	86 m	30 m
Resistencia al impacto	1 m	
Resistencia al agua	IPX7, 1 m	
Peso y Dimensiones	Peso: 50 g (sin pilas) Tamaño: 102mm(longitud) × 19.2mm (diámetro) × 26.4mm(cebaza)	
Materiales	Fuente luz:CREE® XP-G3 LED Aluminio grado aeronáutico 6061-T6 con acabado duro anodizado	
Accesorios	2 x AA baterías, O-ring, Hängender Ring, accesorio manual.	

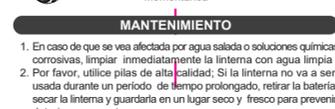
Las especificaciones arriba indicadas están estrictamente basadas en la normativa americana ANSI/PLATO-FL1. Realizamos el ensayo de la linterna C1 con una pila AA a 22°C ±3°C. Las especificaciones podrían ser distintas cuando se utilicen otras pilas diferentes o en ensayos realizados en ambientes diferentes.

## CARACTERÍSTICAS

- Flujo luminoso hasta 140 lúmenes con LED CREE® XP-G3
- Selección de múltiples modos de luminosidad
- Compacta y ligera
- Fácil sustitución de la batería
- Alto rendimiento en resistencia al agua e impactos
- La luminosidad y diseño reúnen simplicidad y un diseño ligero para un óptimo transporte
- Cuerpo en Aluminio calidad aeronáutica anodizado con especificaciones militares tipo II prácticamente indestructible para máxima durabilidad

## GUÍA DE INICIO RÁPIDO

- Batería instalada**
  - ON/OFF Presionar completamente el interruptor hasta el final para encendido o apagado
- Cambiar a otro modo** Presionar parcialmente el interruptor como un bucle infinito: Alto-Bajo



## MANTENIMIENTO

- En caso de que se vea afectada por agua salada o soluciones químicas corrosivas, limpiar inmediatamente la linterna con agua limpia
- Por favor, utilice pilas de alta calidad; Si la linterna no va a ser usada durante un período de tiempo prolongado, retirar la batería, secar la linterna y guardarla en un lugar seco y fresco para prevenir deterioros por gota.
- Reemplace inmediatamente el O-ring resistente al agua cuando considere que se ha dañado por el uso.

## GARANTÍA

- En NEXTORCH garantizamos que nuestros productos de iluminación no presentan defectos de fabricación y/o de materiales por un periodo de 15 días desde la fecha de compra. Reemplazaremos el producto defectuoso. NEXTORCH se reserva el derecho de reemplazar un producto obsoleto por un modelo de fabricación actual.
- En NEXTORCH garantizamos que nuestros productos están libres de defectos durante un uso de 5 años. En este caso, lo repararemos.
- La garantía excluye otros accesorios, salvo las pilas recargables que están garantizadas por 1 año desde su fecha de compra.
- En caso de que cualquier incidencia no haya sido cubierta por esta garantía, NEXTORCH puede encargarse de la reparación a un precio razonable.
- Puede acceder a la página web de NEXTORCH ([www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)) para obtener el servicio de información de garantía, escaneando el siguiente código QR. También puede: Envíarnos un e-mail a [services@nextorch.com](mailto:services@nextorch.com) Llámenos: 0086-662-6602777 O contáctese su distribuidor autorizado más cercano.

## CONTACTE CON EL DISEÑADOR NEXTORCH

Para mejorar NEXTORCH, agradeceríamos que ofreciera a nuestros diseñadores tanto su opinión tras el uso del producto como sugerencias creativas escaneando el siguiente código QR. ¡Gracias!



# NEXTORCH

FRANÇAIS



# C1

En savoir plus sur [www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)

## CARACTÉRISTIQUES

	Haute	Faible
ANSI/PLATO-FL1	Haute	Faible
Puissance de l'éclairage	140 lm	20 lm
Durée d'utilisation	1 h	13 h
Distance au faisceau	86 m	30 m
Résistance aux impacts	1 m	
Étanchéité	IPX7, 1 m	
Poids et dimensions	Poids: 50 g (sans batterie) Taille: 102mm(longueur) × 19.2mm (diamètre) × 26.4mm(tête)	
Matériau	Source de lumière:CREE® XP-G3 LED Aluminium de qualité aéronautique 6061-T6	
Zubehör	2 x AA Batterie, O-ring, Anneau de suspension, Cordon, Manuel.	

Les spécifications ci-dessus testées sont strictement basées sur la norme de ANSI / PLATO-FL1. Nous avons testé la lampe C1 avec une batterie de taille AA 22 ±3 C. Les spécifications peuvent varier en cas d'utilisation de batteries ou de tests différents dans un environnement différent.

## FONCTIONNALITÉS

- Luminosité jusqu'à 140 lumens avec la LED CREE® XP-G3
- Sélection multiple mode de luminosité
- Compact et léger
- Remplacement facile de la batterie
- Haute performance de résistance à l'eau et à la chute
- La luminosité et le design simple et léger de cette lampe en font une outil parfait à transporter
- Aluminium aéronautique virtuellement indestructible avec anodisation de type II de qualité militaire pour une longévité extrême

## GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

- Batterie installée**
  - ON/OFF Appuyez complètement sur l'interrupteur pour finir de l'allumer ou de l'éteindre
- Passer à un autre mode** Appuyer partiellement pour osciller dans une boucle infinie du type Mode Elevé / Mode Faible



## ENTRETIEN

- En cas de contact avec de l'eau de mer ou des produits chimiques corrosifs, rincez immédiatement avec de l'eau propre.
- Utilisez des piles de haute qualité; Retirez les piles lorsque vous ne travaillez pas pendant une longue période d'entreposage dans un endroit frais et sec.
- Remplacez le joint torique imperméable à l'eau immédiatement lorsque vous considérez qu'il est endommagé lors d'une utilisation

## GARANTIE

- NEXTORCH garantit que ses produits sont exempts de tout défaut de fabrication et/ou matériaux pour une période de 15 jours à partir de la date d'achat. Nous remplacerons l'article défectueux. NEXTORCH se réserve le droit de remplacer un produit obsolète par une production actuelle sur un modèle similaire.
- NEXTORCH garantit que ses produits sont exempts de défauts pendant 5 ans d'utilisation. Nous les réparons.
- La garantie exclut d'autres accessoires, mais les batteries rechargeables sont garanties pendant 1 an à compter de la date d'achat.
- Dans le cas où un problème avec un produit NEXTORCH n'est pas couvert par cette garantie, NEXTORCH peut faire réparer le produit moyennant des frais raisonnables.
- Vous pouvez accéder au site web NEXTORCH ([www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)) pour obtenir les informations sur le service de garantie en scannant le code QR suivant. Vous pourriez aussi: - nous envoyer un courriel à [services@nextorch.com](mailto:services@nextorch.com) - Nous appeler au : 0086-662-6602777 OU contactez votre revendeur/distributeur local

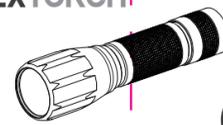
## CONTACT AVEC NEXTORCH DESIGNER

Afin d'améliorer les produits NEXTORCH, nous apprécions que vous puissiez offrir à nos designers vos commentaires appréciations et vos suggestions créatives en analysant le code QR suivant. Merci !



# NEXTORCH

中文



# C1

更多資訊請上 [www.nextorch.com](http://www.nextorch.com)

## 性能参数

	高亮	低亮
ANSI/PLATO-FL1	高亮	低亮
亮度	140 流明	20 流明
续航时间	1小时	13小时
照射距离	86米	30米
防跌落高度	1米	
防水等级	IPX7 水下1米	
规格	重量: 50克 (不含电池) 尺寸: 102毫米(长) × 19.2毫米(筒身直径) × 26.4毫米(筒头直径)	
材料	光源: CREE® XP-G3 LED 航天材料6061-T6, 阳极氧化表面处理	
官方标配	2节AA电池, 防水O型圈, 线圈, 手绳, 说明书。	

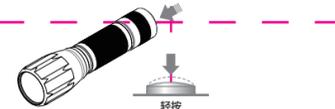
上述参数严格按照ANSI/PLATO-FL1标准测试所得, 测试电池为1节AA电池, 测试温度22°C ±3°C. 测试电池或环境不同, 性能参数可能会有差异。

## 产品特点

- 采用CREE® XP-G3 LED, 最高亮度140流明
- 多种亮度模式选择
- 小巧轻便
- 便于更换电池
- 防水、防跌的良好品质
- 简约的亮度以及外观设计, 轻便易携
- 航空等级铝材, 阳极氧化表面处理, 坚固耐用

## 快速入门指南

- 电池更换**
  - 常亮/关闭 重按开关完成打开或关闭
- 切换模式** 轻按开关切换模式: 高-低



## 保养注意事项

- 当达到海水或腐蚀性物品时, 请及时用清水清洗;
- 请使用优质电池, 并且在长时间不使用时, 请将电池取出, 放在阴凉处保存; 若产品采用不可拆卸的内置电池, 切勿自行更换电池, 以免导致产品无法正常运行或电池损坏。
- 长时间使用后若发现O型圈磨损, 请及时更换。

## 售后/保修条款

- 15天保换: NEXTORCH产品自售出日起15天内, 在正常使用情况下, 若出现质量问题, 享受免费维修服务;
- 5年免费保修期: NEXTORCH产品自售出日起5年内, 在正常使用的情况下, 若出现质量问题, 享受免费维修服务;
- 充电电池类产品保修期为1年, 产品附加配件不在保修范围内;
- 终身有限保修: 因不当使用引起的产品损坏或超出免费保修时间的产品, 我司将提供有偿保修, 费用以实际更换材料费用为准, 不另收取人工费用;
- 我司提供多种渠道进行保修服务, 您可通过扫描如下二维码在官网进行登记, 发邮件至[service@nextorch.com](mailto:service@nextorch.com), 致电400-8300-799或直接联系当地经销商进行售后服务;

## 与纳丽德设计师沟通

为更好地改进我们的产品, 您如果有产品改进反馈或创意提供给我们的设计师, 请扫描下方二维码, 联系我们的产品设计师。



成品尺寸: 50mm × 30mm  
展开尺寸: 300mm × 180mm  
检验标准: 尺寸 ±1mm  
材质: 80克双胶纸  
颜色: K  
要求: 双面印刷, 虚线折痕, 按标注正面。